



Alexander von  
**HUMBOLDT**  
STIFTUNG

## Programm / Programme

---

### Humboldt-Kolloquium

„Forschungskooperationen im Wandel –  
Chancen und Herausforderungen für das Humboldt-Netzwerk“

21. – 23. September 2023

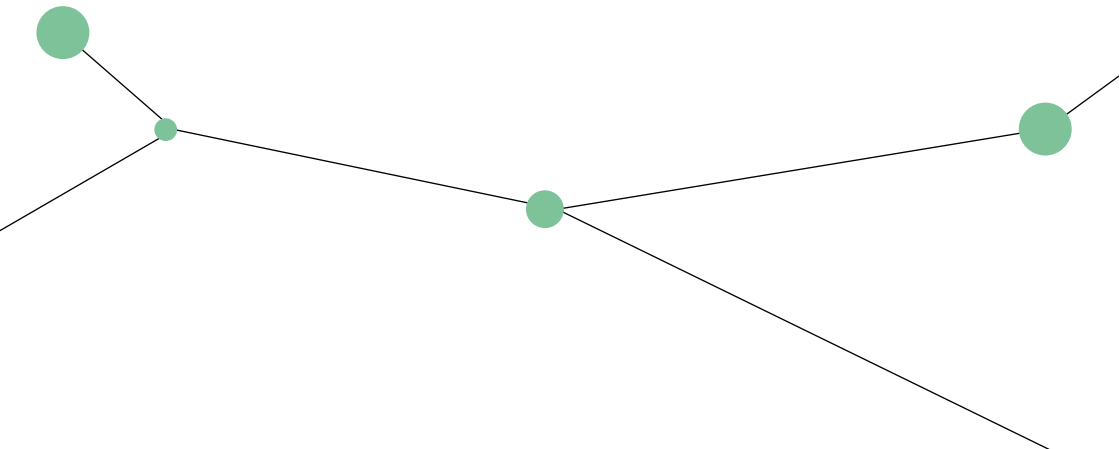
Rom, Italien

### Humboldt Colloquium

“Research Collaborations in Transition –  
Opportunities and Challenges for the Humboldt Network”

21 – 23 September 2023

Rome, Italy





**Humboldt-Kolloquium**  
**„Forschungskooperationen im Wandel –**  
**Chancen und Herausforderungen für das Humboldt-Netzwerk“**  
21. – 23. September 2023  
Rom, Italien

**Humboldt Colloquium**  
**“Research Collaborations in Transition –**  
**Opportunities and Challenges for the Humboldt Network”**  
21 – 23 September 2023  
Rome, Italy

In Kooperation mit / In cooperation with:



Gefördert durch / Sponsored by:



Auswärtiges Amt

# Vorwort

Sehr geehrte Teilnehmende und Gäste, liebe Humboldtianer\*innen,

die Alexander von Humboldt-Stiftung feiert dieses Jahr ein Jubiläum: Seit nunmehr 70 Jahren fördern wir die wissenschaftliche Zusammenarbeit hervorragender Wissenschaftler\*innen in der ganzen Welt. Wir verleihen pro Jahr mehr als 700 Forschungsstipendien und Forschungspreise an hochqualifizierte Forschende aus dem Ausland, die damit auf Lebenszeit Mitglied einer ganz besonderen Familie werden, des internationalen Humboldt-Netzwerks. Und viele von Ihnen sind in der zu diesem Kolloquium eingeladenen Region tätig: Derzeit leben und arbeiten über 1.500 Humboldt-Alumni in Italien, Österreich, Slowenien und der Schweiz.

Unser Namenspatron, Alexander von Humboldt, hat wie kaum ein anderer Wissenschaftler und Gelehrter die wissenschaftliche Welt geprägt und Veränderungen bewirkt, die uns heute noch immer als Vorbild dienen. Er gilt als Forscher, der in vielen Dingen seiner Zeit voraus war – als internationaler Netzwerker, als Pionier der Klimaforschung und Wissenschaftskommunikator. Alexander von Humboldt dachte über Fächer- und Ländergrenzen hinaus und teilte als Netzwerker sein Wissen mit anderen. Ebenso war er damals ein politischer Querdenker, bezog klar Stellung gegen Sklaverei, Kolonialismus und Ausbeutung, für Frauen in der Wissenschaft und ein Weltbild, das offen ist für die Sichtweisen anderer Länder und Völker. Und er war überzeugt, dass Fortschritte entstehen, wenn Menschen gemeinsam an Problemen arbeiten und ihre unterschiedlichen Sichtweisen einbringen. Und als Marketinggenie wusste er, dass und wie er seine Forschung in der Öffentlichkeit präsentieren musste.

Wie dringend benötigen wir seine Haltung und Werte auch heute! Wir leben in Zeiten von globalen Krisen wie Klimawandel, Energiekrise und Pandemien, wichtige Errungenschaften wie Demokratie, Rede- und Wissenschaftsfreiheit sehen wir zunehmend auch in Europa bedroht, von einer gelebten Gleichberechtigung für alle Menschen sind wir weiterhin entfernt.

Welchen Beitrag können wir in der Stiftung und im Humboldt-Netzwerk leisten, um den Geist Alexander von Humboldts in unsere Gesellschaften zu tragen – #AvHWhatsNext? Diese wichtige Frage soll unser Kolloquium leiten. Gemeinsam wollen wir uns die vielfältigen Ideale unseres Namenspatrons vergegenwärtigen und uns darüber austauschen, wie wir noch etwas mehr „Humboldt“ in den wissenschaftlichen Austausch und in unseren Alltag bringen können.

Ich wünsche Ihnen in den nächsten Tagen und darüber hinaus Freude und Erfolg beim Netzwerken!



Robert Schlögl  
Präsident der Alexander von Humboldt-Stiftung

# Editorial

Dear participants and guests, dear Humboldtians,

This year, the Alexander von Humboldt Foundation is celebrating an anniversary: for seven decades, we have been sponsoring academic cooperation among outstanding researchers all over the world. Every year, we grant more than 700 research fellowships and research awards to highly-qualified researchers from abroad who thus become life-long members of a very special family, the international Humboldt Network. And many of you work in the region invited to this colloquium: currently, 1,500 Humboldt alumni live and work in Italy, Austria, Switzerland and Slovenia.

Like few other scientists and scholars, our namegiver, Alexander von Humboldt, shaped the scientific world and brought about changes that still serve as models to this day. He is seen as a researcher who was far ahead of his time in many respects – an international networker, a climate research pioneer and a science communicator. Alexander von Humboldt thought beyond disciplinary and geographical borders and shared his knowledge with others. Moreover, he was an unconventional political thinker, taking a stand against slavery, colonialism and exploitation as well as on behalf of women in science and for a world view that was open to the standpoints of other countries and peoples. He was also convinced that progress occurs when people tackle problems together and contribute their various ways of looking at things. And being a marketing genius, he not only knew that he had to present his research in public but also how to do it.

How urgently we need his attitude and values today, too! We are living in a time of global crises like climate change, the energy crisis and pandemics. Increasingly, we see important achievements, such as democracy, freedom of speech and freedom of science, under threat, even in Europe. And we are as yet still a long way from achieving equal rights for all people.

What can we at the Foundation and in the Humboldt Network do to pass on the spirit of Alexander von Humboldt to our societies – #AvHWhatsNext? This important question will guide our colloquium. Together, we want to recall the diverse ideals of our eponym and share ideas on how we can bring yet more “Humboldt” into academic exchange and our everyday lives.

I hope you thoroughly enjoy and benefit from networking in the coming days and beyond!



Robert Schlögl  
President of the Alexander von Humboldt Foundation

# Programm

Donnerstag, 21. September 2023

13:45 Uhr      Bustransfer vom Crowne Plaza Hotel zur      Sapienza Universita di  
Universität La Sapienza      Roma, Facolta di Lettere  
e Filosofia

---

ab 14:00 Uhr      Anmeldung der Teilnehmenden      Foyer

---

15:00 Uhr      **Informationsveranstaltung:**      Aula  
**Fördermöglichkeiten für Forschungs-**  
**kooperationen mit Deutschland**

Britta Schürmann  
Damian Grasmück  
Luisa Rath  
Alexander von Humboldt-Stiftung  
  
Gabi Ellmer  
Deutscher Akademischer Austauschdienst  
  
Joachim Bernauer  
Goethe-Institut

---

17:00 Uhr      Eröffnung      Aula

---

## **Begrüßungsansprachen**

Antonella Polimeni  
Rektorin der Sapienza – Universita di Roma  
  
Robert Schlögl  
Präsident der Alexander von Humboldt-Stiftung  
  
Anna Maria Bernini  
Ministerin für Universitäten und Forschung,  
Italien (tbc)  
  
Andreas Krüger  
Leiter der Kultur- & Wissenschaftsabteilung der  
Botschaft der Bundesrepublik Deutschland Rom  
  
Giacomo de Angelis  
Präsident der Humboldt-Alumnivereinigung  
Italien

---

1:45 p.m.	Transfer from the Crowne Plaza Hotel to the Sapienza University of Rome	Sapienza Università di Roma, Facoltà di Lettere e Filosofia
from 2:00 p.m.	Registration of the participants	Foyer
3:00 p.m.	<p><b>Information Session: Funding Opportunities for Research Collaborations with Germany</b></p> <p>Britta Schürmann Damian Grasmück Luisa Rath Alexander von Humboldt Foundation</p> <p>Gabi Ellmer German Academic Exchange Service</p> <p>Joachim Bernauer Goethe-Institut</p>	Aula
5:00 p.m.	<p>Opening Ceremony</p> <p><b>Welcome Addresses</b></p> <p>Antonella Polimeni Rector of Sapienza – Università di Roma</p> <p>Robert Schlögl President of the Alexander von Humboldt Foundation</p> <p>Anna Maria Bernini Minister of University and Research, Italy (tbc)</p> <p>Andreas Krüger Head of the Cultural &amp; Scientific Section of the Embassy of the Federal Republic of Germany Rome</p> <p>Giacomo de Angelis President of the Humboldt Alumni Association Italy</p>	Aula

---

17:45 Uhr

**Festvorträge**

Aula

Donatella della Porta  
Scuola Normale Superiore, Classe di scienze  
politico-sociali, Firenze  
„Research in transition: Science, politics and  
society in the pandemic critical juncture“

Glenn W. Most  
Scuola Normale Superiore, Classe di Lettere e  
Filosofia, Pisa  
„Globalizing the Study of Classical  
Traditions“

---

19:00 Uhr

**Empfang**

Foyer

20:30 Uhr bis

Bustransfer von der Universität über

21:30 Uhr

Ibis Styles Roma und Pineta Palace Hotel zum  
Crowne Plaza Hotel

---



---

5:45 p.m.

**Keynote Lectures**

Aula

Donatella della Porta  
Scuola Normale Superiore, Classe di scienze  
politico-sociali, Firenze  
“Research in transition: Science, politics and  
society in the pandemic critical juncture”

Glenn W. Most  
Scuola Normale Superiore, Classe di Lettere e  
Filosofia, Pisa  
“Globalizing the Study of Classical  
Traditions”

---

7:00 p.m.

**Reception**

Foyer

8:30 p.m. until

Transfer from the University via

9:30 p.m.

Ibis Styles Roma und Pineta Palace Hotel  
to the Crowne Plaza Hotel

---

8:30 Uhr	Bustransfer vom Pineta Palace Hotel über das Ibis Styles Roma zum Crowne Plaza Hotel (Tagungsort)	Hotel Crowne Plaza Rome-St. Peter's Via Aurelia Antica, 415 00165 Roma RM
9:30 Uhr	<b>Podiumsdiskussion: Forschung auf den Spuren Alexander von Humboldts – Internationale Forschungs-kooperationen und Netzwerke heute</b>  Moderation: Judith Wellen Alexander von Humboldt-Stiftung  Ricardo Antonio Pozzo Universita degli Studi di Roma Tor Vergata  Michael Feiginov Technische Universität Wien  Tobias Golling Universite de Geneve  Federica Rovelli Universita degli Studi di Pavia	Fori Imperiali
10:30 Uhr	<b>Kaffee- und Teepause zum Netzwerken</b>	Foyer
11:00 Uhr	<b>Interdisziplinäre Workshops mit Präsentationen der Teilnehmenden</b>  Details zu den Workshops ab Seite 16  <b>Fachgruppe 1: Philosophie</b>  <b>Fachgruppe 2: Rechts-, Wirtschafts- und Sozialwissenschaften</b>  <b>Fachgruppe 3: Geschichte und alte Kulturen</b>  <b>Fachgruppe 4: Sprachen und Literatur</b>  <b>Fachgruppe 5: Gesundheits- und Lebenswissenschaften</b>	Flamina Fabiana Aurelia Claudia Livia

8:30 a.m.	Transfer from Pineta Palace Hotel via Ibis Styles Roma to the Crowne Plaza Hotel (conference venue)	Hotel Crowne Plaza Rome-St. Peter's Via Aurelia Antica, 415 00165 Roma RM
9:30 a.m.	<p><b>Panel Discussion:</b> <b>Research in the Spirit of Alexander von Humboldt – International Research Co-operations and Networks today</b></p> <p>Chair: Judith Wellen Alexander von Humboldt Foundation</p> <p>Ricardo Antonio Pozzo Universita degli Studi di Roma Tor Vergata</p> <p>Michael Feiginov Technische Universität Wien</p> <p>Tobias Golling Universite de Geneve</p> <p>Federica Rovelli Universita degli Studi di Pavia</p>	Fori Imperiali
10:30 a.m.	Coffee / Tea and Networking Break	Foyer
11:00 a.m.	<p><b>Interdisciplinary Workshops with Presentations by Participants</b></p> <p>Details on the workshops from page 16</p> <p><b>Section 1: Philosophy</b></p> <p><b>Section 2: Law, Economics, Social Sciences</b></p> <p><b>Section 3: History and Ancient Cultures</b></p> <p><b>Section 4: Languages and Literature</b></p> <p><b>Section 5: Health and Life Sciences</b></p>	<p>Flamina</p> <p>Fabiana</p> <p>Aurelia</p> <p>Claudia</p> <p>Livia</p>

	<b>Fachgruppe 6: Chemie, Geowissenschaften, Angewandte Ingenieurwissenschaften</b>	Marzia
	<b>Fachgruppe 7: Mathematik, Physik, Informatik, Theoretische Ingenieur- wissenschaften</b>	Fori Imperiali
13:00 Uhr	Mittagessen	Le Jardin d'Hiver
14:30 Uhr	<b>Impulsreferate: Die Bedeutung internationaler Erfahrung für den Aufbau wissenschaftlicher Karrieren und Partnerschaften</b>  Moderation: Monika Lieb Alexander von Humboldt-Stiftung  Giulia d'Alessandro Ruprecht-Karls-Universität Heidelberg „Italy – France – Germany: a fruitful research network in the heart of Europe“  Paolo Caroli Universita di Bologna “From Berlin to Turin – The relevance of the Humboldt scholarship in my career“	Fori Imperiali
15:30 Uhr	<b>Flashtalks</b> Moderation: Monika Lieb Alexander von Humboldt-Stiftung  Details zu den Flashtalks ab Seite 23	Fori Imperiali
16:00 Uhr	<b>Posterausstellung und Networking</b> mit Kaffee- und Teepause	Foyer
17:00 Uhr	<b>Fortsetzung der interdisziplinären Workshops mit Präsentationen der Teilnehmenden</b>	
19:30 Uhr	<b>Gemeinsames Abendessen</b> Dinner Speech Gabriel Zuchtriegel Parco archeologico di Pompei „Pompeii and the Spirit of the ancient world“	Fori Imperiali
21:30 Uhr	Bustransfer vom Crowne Plaza Hotel über das Ibis Styles Roma zum Pineta Palace Hotel	

	<b>Section 6: Chemistry, Earth Sciences, Applied Engineering Sciences</b>	Marzia
	<b>Section 7: Mathematics, Physics, Computer and Theoretical Engineering Sciences</b>	Fori Imperiali
1:00 p.m.	Lunch	Le Jardin d'Hiver
2:30 p.m.	<b>Testimonials: Impact of International Experience on Building Research Careers and Partnerships</b>  Chair: Monika Lieb Alexander von Humboldt Foundation  Giulia d'Alessandro Ruprecht-Karls-Universität Heidelberg "Italy – France – Germany: a fruitful research network in the heart of Europe"  Paolo Caroli Universita di Bologna "From Berlin to Turin – The relevance of the Humboldt scholarship in my career"	Fori Imperiali
3:30 p.m.	<b>Flash Talks</b> Chair: Monika Lieb Alexander von Humboldt Foundation  Details on the Flash Talks from page 23	Fori Imperiali
4:00 p.m.	<b>Poster and Networking Session</b> including Coffee and Tea	Foyer
5:00 p.m.	<b>Interdisciplinary Workshops with Presentations by Participants continued</b>	
7:30 p.m.	<b>Conference Dinner</b> Dinner Speech Gabriel Zuchtriegel Parco archeologico di Pompei "Pompeii and the Spirit of the ancient world"	Fori Imperiali
9:30 p.m.	Transfer from Crowne Plaza Hotel via Ibis Styles Roma to the Pineta Palace Hotel	

8:30 Uhr      Bustransfer vom Pineta Palace Hotel über      Hotel Crowne Plaza  
das Ibis Styles Roma zum Crowne Plaza Hotel      Rome-St. Peter's  
(Tagungsort)

---

9:30 Uhr      **Plenarvorträge:**      Fori Imperiali

**Forschung auf den Spuren Alexander von  
Humboldts – vom Anbeginn der Sterne bis  
zur Ethik der Künstlichen Intelligenz**

Moderation: Enno Aufderheide  
Generalsekretär der Alexander von  
Humboldt-Stiftung

Verica Trstenjak  
Sigmund Freud Privatuniversität Wien  
„Artificial intelligence, human rights and ethics“

Andrea Ferrara  
Scuola Normale Superiore di Pisa  
„Red Glows. The Dawn of the Universe“

---

10:30 Uhr      **Kaffee- und Teepause**      Foyer  
**zum Netzwerken**

---

11:00 Uhr      **World Cafe und abschließendes Plenum:**      Fori Imperiali  
**Visionen und Strategien für zukünftiges**

**Engagement der Humboldt-Familie**

Moderation: Steffen Mehlich, Monika Lieb  
Alexander von Humboldt-Stiftung

Rapporteure:

Alessandra Beccarisi  
Universita di Foggia

Lukas Meyer  
Universität Graz

Moises Prieto  
Universität Bern

---

8:30 a.m.	Transfer from Pineta Palace Hotel via Ibis Styles Roma to the Crowne Plaza Hotel (conference venue)	Hotel Crowne Plaza Rome-St. Peter's
-----------	---	-------------------------------------

---

9:30 a.m.	<p><b>Plenary Lectures:</b>  <b>Research in the Spirit of Alexander von Humboldt – From the beginning of the stars to the ethics of Artificial Intelligence</b></p>	Fori Imperiali
-----------	---	----------------

Chair: Enno Aufderheide  
 Secretary General of the Alexander von Humboldt Foundation

Verica Trstenjak  
 Sigmund Freud Privatuniversität Wien  
 “Artificial intelligence, human rights and ethics“

Andrea Ferrara  
 Scuola Normale Superiore di Pisa  
 “Red Glows. The Dawn of the Universe “

---

10:30 a.m.	<b>Coffee / Tea and Networking Break</b>	Foyer
------------	--	-------

---

11:00 a.m.	<p><b>World Cafe and Closing Plenary Sessions:</b>  <b>Visions and Strategies for Future Engagement of the Humboldt family</b></p>	Fori Imperiali
------------	--	----------------

Chairs: Steffen Mehlich, Monika Lieb  
 Alexander von Humboldt Foundation

Rapporteurs:

Alessandra Beccarisi  
 Università di Foggia

Lukas Meyer  
 Universität Graz

Moises Prieto  
 Universität Bern

---

---

anschließend	<b>Schlussworte</b> Robert Schlögl Präsident der Alexander von Humboldt-Stiftung	Fori Imperiali
13:00 Uhr	<b>Abschiedsessen</b> Restaurant	Le Jardin d'Hiver

---



---

followed by	<b>Concluding Remarks</b> Robert Schlögl President of the Alexander von Humboldt Foundation	Fori Imperiali
-------------	--	----------------

---

1:00 p.m.	<b>Farewell Lunch</b> Restaurant	Le Jardin d'Hiver
-----------	-------------------------------------	-------------------

---

## Interdisziplinäre Workshops mit Präsentationen der Teilnehmenden / Interdisciplinary Workshops with Presentations by Participants

Friday, 22 September 2023, 11:00 a.m. and 5:00 p.m.

In den interdisziplinären Workshops sollen die aktuellen Forschungsarbeiten von Humboldt-Alumni und Nachwuchswissenschaftler\*innen in sieben definierten interdisziplinären Bereichen in den Mittelpunkt gestellt werden. Darüber hinaus bieten die Workshops ein Forum, um über aktuelle Forschungstrends, die wissenschaftliche Zusammenarbeit zwischen Italien, Österreich, der Schweiz, Slowenien und Deutschland sowie Möglichkeiten der Forschungsfinanzierung zu diskutieren. Alle Teilnehmenden sind eingeladen, bei diesen Workshops mitzuwirken.

The aim of the interdisciplinary workshops is to spotlight current research by Humboldt alumni and early career researchers in seven loosely defined interdisciplinary areas. The workshops also provide a platform for discussing trends in current research, research collaboration between Italy, Austria, Switzerland, Slovenia and Germany as well as research funding. All participants are invited to attend these workshops.

---

<b>Fachgruppe 1</b>	<b>Philosophie</b>	<b>Raum / Room</b>
<b>Section 1</b>	<b>Philosophy</b>	Flamina

---

### Chairs:

Tobias Rosefeldt, Humboldt-Universität zu Berlin

Elena Paola Carola Alessiato, Università degli Studi Suor Orsola Benincasa, Napoli

### Presentations:

Elena Paola Carola Alessiato, Università degli Studi Suor Orsola Benincasa, Napoli  
*„There are more things in heaven and earth, than are dreamt of in your philosophy.“:  
Orientierungsversuche und Forschungsimpulse aus Deutschland*

Giorgio Fazio, Università degli Studi di Roma La Sapienza  
*Politische Philosophie und die Frage der Arbeit heute*

Ioulia Podoroga, Sorbonne Université, Paris  
*The concept of nihilism. Between politics, philosophy and cultural studies*

Janette Friedrich, Université de Genève  
*Auf den Spuren des Lokalen in der Wissenschaftsgeschichte – Wien in den 1920/1930er Jahren*

Elias Moser, Universität Graz  
*Workplace Democracy in Times of the Gig Economy*

Andrea Gentile, Università degli Studi Guglielmo Marconi, Roma  
*The self and the "shadow". Creativity, motivation and critical thinking*

Ludovica Boi, Università di Verona  
*„Seele Geist und Leib“. Health and Illness in Nietzsche*

Lukas H. Meyer, Universität Graz  
*Climate Justice. Interdisciplinary Perspectives*

Giulio Navarra, Università di Foggia  
*Astrology as the leading science in Michael Scot's Liber introductorius*

---

**Fachgruppe 2**  
**Section 2**

**Rechts-, Wirtschafts- und**  
**Sozialwissenschaften**  
**Law, Economics, Social Sciences**

**Raum / Room**  
Fabiana

---

**Chairs:**

Fabian Herweg, Universität Bayreuth

Gianluca Ruggiero, Università del Piemonte Orientale, Alessandria

**Presentations:**

Gianluca Ruggiero, Università del Piemonte Orientale, Alessandria  
*Theories of crime in international criminal law*

Matej Avbelj, New University, Ljubljana  
*Constitutionalism and European Federation*

Sofia Braschi, Università degli Studi di Pavia  
*The criminal law response to domestic violence against women in Europe*

Amalia Diurni, Università di Roma Tor Vergata  
*Digital Vulnerability in European Private Law*

Alberto De Franceschi, Università degli Studi di Ferrara  
*Climate Justice – New Challenges for Law and Judges*

Keith Williges, Universität Graz  
*Operationalizing basic needs as a currency of sufficientarian climate justice*

Mengling Cheng, Université de Lausanne  
*Socioeconomic status and later-life health: longitudinal evidence from Europe, U.S., and China*

Raimund Hasse, Universität Luzern  
*New helping professions in higher education: Standards, formats, implications*

Clara Silvano, Università degli Studi di Trieste  
*Do we trust in AI? Promises and Perils of Intelligent Public Administration*

**Chairs:**

Anja Klöckner, Goethe-Universität Frankfurt am Main

Ilya Berkovich, Österreichische Akademie der Wissenschaften, Wien

**Presentations:**

Ilya Berkovich, Österreichische Akademie der Wissenschaften, Wien

*Jewish Soldiers against Napoleon: A Forgotten Chapter in the History of Habsburg Austria (1788-1817)*

Rita Luppi, Università di Bologna

*Multilingual Narration and Multilingual Memory in Biographical Accounts of Kindertransportees*

Francesco Fontanelli, Università di Pavia

*Beethoven in Berlin, 1843–46: Geschichte und Herausforderungen des Schindler-Nachlasses*

Moises Prieto, Universität Bern

*The Remains of 1848 or How the Far-Right Learned to Love the Revolution*

Sofia Ester Brusa, Ludwig-Maximilians-Universität München

*Episodes of the Reception of Seneca's Tragedies in 14th-c. Italy: the case of Albertino Mussato*

Karin Schlapbach, Université de Fribourg

*Bewegung und Ruhe, oder der Körper des Dichters in Horaz' Ars Poetica*

Marcella Boglione, Universität Bern

*Making sense of things. Considerations on the religious and cultic aspects of a Greek Colony*

Birgit Kellner, Österreichische Akademie der Wissenschaften, Wien

*Recovering Indian Buddhist literature through international cooperation*

Paola Molino, Università degli Studi di Padova

*Will digitalization change our past?*

**Chairs:**

Marina Foschi Albert, Università di Pisa

Alessandro M. Bruni, Università Ca Foscari Venezia

**Presentations:**

Alessandro M. Bruni, Università Ca Foscari Venezia

*Die Slavische Sprachwissenschaft in der Forschung von Humboldtianern*

Marina Foschi Albert, Università di Pisa

*Kartierung von Luthers religiös-politischem Wortschatz im kultursprachlichen Kontext Europas*

Gianluca Cinelli, Fondazione Nuto Revelli Onlus, Cuneo

*Traumatic Memory of Violence after 1945. Transgenerational Narratives in Italy and Germany*

Ramona Pellegrino, Università degli Studi di Genova

*Family Chronotopes + Languages in Interviews with former Jewish Migrants from German-Speaking Europe*

Stefano Apostolo, Università degli Studi di Milano

*Sprache hoch 3. Zeitschriftenpoetik der internationalen literarischen Nachkriegs-avantgarde*

Ainur Kakimova, Università di Verona

*Counterfactual historical fiction: Readers' perception and evaluation*

Deborah C. Holmes, Paris Lodron Universität Salzburg

*What's Austrian about Austrian Studies?*

Elena Polledri, Università degli Studi di Udine

*Friaul-Julisch Venetien in der deutschen und österreichischen Literatur: eine Brücke Europas*

Selene Vatteroni, Scuola Superiore Meridionale, Napoli

*Literatur und Spiritualität zwischen Italien und Deutschland in der frühen Neuzeit*

Jan Casalicchio, Università degli Studi di Palermo

*Minority languages: how they can be kept vital, and what they tell us about language in general*

**Chairs:**

Janosch Hennig, Universität Bayreuth

Vittorio Gallese, Università degli Studi di Parma

**Presentations:**

Vittorio Gallese, Università degli Studi di Parma

*Bodily Self and interpersonal relationships in Schizophrenia*

Stefanie Dichtl, Medizinische Universität Innsbruck

*Salivary antibodies induced by SARS-CoV-2-recovery or vaccination protect against BQ.1.1 and BF.7*

Giorgia Giovannini, Empa, Zürich

*Lab-on-fiber fluorescence sensors for the monitoring of chronic and acute wounds*

Jörn Dengjel, Université de Fribourg

*Regulation of Cellular Recycling*

Luca Ruggiero, Universität Konstanz

*Moving Fast: Should we Train the Head or the Spine?*

Emma Ladouceur, German Centre for Integrative Biodiversity Research Halle-Jena-Leipzig

*Disturbance, Regeneration, and the Restoration of Ecological Systems*

Davide Geneletti, Università degli Studi di Trento

*Nature-based solutions in urban planning: Challenges and opportunities*

Manuela Ronci, Politecnico di Torino

*The biodiverse city. A stimulating design challenge*

---

<b>Fachgruppe 6</b> <b>Section 6</b>	<b>Chemie, Geowissenschaften, Angewandte Ingenieurwissenschaften</b> <b>Chemistry, Earth Sciences, Applied Engineering Sciences</b>	<b>Raum / Room</b> Marzia
---	--	------------------------------

---

**Chairs:**

Miriam Unterlass, Universität Konstanz

Jay Steven Siegel, ETH Zürich

**Presentations:**

Jay Steven Siegel, ETH Zürich

*Molecular design and chemical synthesis towards the understanding of materials properties*

Nicola Maria Pugno, Università degli Studi di Trento

*Nanomechanics of advanced materials*

Emanuele Limiti, Università Campus Bio-Medico di Roma

*Droplet-based microfluidics for nanotechnology and biomedical applications*

Monica Scognamiglio, Università degli Studi della Campania „Luigi Vanvitelli“, Caserta

*Learning from nature: natural products as an alternative to synthetic herbicides*

Lorenzo Tei, Università del Piemonte Orientale, Alessandria

*The chemistry behind biomedical diagnostic and theranostic imaging probes*

Alexander Firlus, ETH Zürich

*Atomic-scale origin of the anomalous magneto-volume coupling in Fe-based bulk metallic glasses*

Maya Kiskinova, Sincrotrone Trieste S.A.

*Shedding light on properties of complex functional matter by advanced photon-based methods*

Antonio Caggiano, Università degli Studi di Genova

*Construction and Building Materials for a Net-Zero CO2 Europe: energy efficiency and air pollution*

Mara Murri, Università degli Studi di Pavia

*Raman intracrystalline geothermometry: a novel approach to unravel rocks thermal history*

**Chairs:**

Laura Covi, Georg-August-Universität Göttingen

Niklas Beisert, ETH Zürich

**Presentations:**

Niklas Beisert, ETH Zürich

*Climate Sustainability in Research?*

Arnulf Jäger-Waldau, European Commission, Ispra

*Status of Solar Photovoltaics in the EU*

Cesare Mario Rizzo, Università degli Studi di Genova

*Design, construction and management of ships and offshore structures (preliminary)*

Vincenzo Grillo, Consiglio Nazionale delle Ricerche, Roma

*Transmission electron microscopy between quantum optics and material science*

Emilio Barchiesi, Università degli Studi di Sassari

*Understanding metamaterials mechanics through generalized continuum theories*

Aysegül Ertoprak, Istituto Nazionale di Fisica Nucleare Laboratori Nazionali di Legnaro

*The Structure of Exotic Nuclei with Gamma-Rays*

Andres Camilo Granda Arango, Università degli Studi di Cagliari

*Non-locality And Entanglement In Quantum Random Circuits*

Aurora Tumino, Istituto Nazionale di Fisica Nucleare, Catania

*Nuclear physics in astrophysics and indirect methods in short*

Andras Batkai, Pädagogische Hochschule Vorarlberg, Feldkirch

*Ethik und Mathematik*



# Flashtalks / Flash Talks

Friday, 22 September 2023, 3:30 p.m.

Schlaglichtartige Präsentation von aktuellen Forschungsarbeiten in kurzen Flashtalks von 2 Minuten (in der Reihenfolge FT 1 – FT 10)

Presentation of current research projects in short flash talks of 2 minutes (in the order FT 1 – FT 10)

- FT 1 Flavia De Nicola, Università degli Studi di Roma  
*Villa Mondragone: the Art Collection and Patronage of the Borghese Family between 1613 and 1865*
- FT 2 Valeria Mannoia, Università degli Studi di Pavia  
*The diasystem theory in musicological perspective: the Italian motet in German Anthologies*
- FT 3 Sofia Gonzalez Gomez, Universität Bern  
*Literary Criticism in Newspapers. An approach to the literary field from different angles*
- FT 4 Federica Ambroso, Università di Bologna  
*Emotions and the Promise of (Un)happiness: Migrant Women in 21st-Century African Women's Writing*
- FT 5 Carlo Cucinotta, Università degli Studi di Pavia  
*What can criminal law do to improve the fight against labour exploitation?*
- FT 6 Gabriele Ganau, Università degli Studi di Palermo  
*The basic operations of language: unique to humans or shared with animals? The case of dolphins*
- FT 7 Lemma Enrico Domenico, Università Campus Bio-Medico di Roma  
*3D and 4D scaffolds for cell biology and tissue engineering*
- FT 8 Diego Gorini Gonzalez, Università del Salento  
*The Influence of Albert the Great on Pseudo-Lullian Alchemy*
- FT 9 Fazio Agnese, Friedrich-Schiller-Universität Jena  
*Revisited shock recovery experiments on oriented single quartz crystals*
- FT 10 Gabriele Perfetto, Eberhard Karls Universität Tübingen  
*Quantum reaction-diffusion dynamics: state-of-the art and future perspectives*

# Posterausstellung / Poster Session

Friday, 22 September 2023, 4:00 p.m.

Neben den Posterpräsentationen von Alumni sowie Nachwuchswissenschaftler\*innen bietet die Posterausstellung Gelegenheit zum Netzwerken und für individuelle Gespräche zwischen allen Teilnehmenden. Zusätzlich sind Vertreter\*innen von Forschungsförderorganisationen anwesend, die Informationen und Ratschläge zu Förderprogrammen sowohl für die individuelle Förderung als auch für Wissenschaftskooperationen auf allen Stufen der wissenschaftlichen Laufbahn geben können.

The session will feature poster presentations by alumni and early career researchers and will provide an opportunity for networking and individual conversations. Representatives of funding organisations will be present to provide information and advice on funding schemes for individual sponsorship and research collaborations at all career levels.

---

## Fachgruppe 2 Section 2

### Rechts-, Wirtschafts- und Sozialwissenschaften Law, Economics, Social Sciences

---

P 01      Andrea Castaldo, Università degli Studi di Salerno  
*Anti-Geldwäsche-Strategien und das Metaversum: neue Gefahren und Chancen*

---

## Fachgruppe 3 Section 3

### Geschichte und alte Kulturen History and Ancient Cultures

---

P 02      Gaia Carosi, Università degli Studi di Roma La Sapienza  
*Human geography in Tabasco, XVI century, between continuity and transformation*

P 03      Giulia D'Alessandro, Ruprecht-Karls-Universität Heidelberg  
*More than just type-scenes: shaping identity ancient Greek through the Homeric Hymns*

P 04      Giulia Perucchi, Università degli Studi „G. d'Annunzio“ Chieti – Pescara  
*From Parchment to Digital: introducing the database 'POL – PETRARCA ONLINE'*

P 05      Graziano Ranocchia, Università di Pisa

P 06      Peter Revers, Universität für Musik und darstellende Kunst Graz  
*„Seine Musikdeutung geht ja vom Klang aus“: Musikalische Interpretation bei Herbert von Karajan*

- P 07** Chiara Cernicchiaro, Università di Pisa  
*Gebrauchstendenzen und Informationsstruktur: ein Ausblick auf ihre Korrelation*
- P 08** Pietro U. Dini, Università di Pisa  
*Kartierung von Luthers religiös-politischem Wortschatz im kultursprachlichen Kontext Europas*
- P 09** Barbara Francioni, Opera Vocabolario Italiano Firenze  
*Lexikalische Wege: die Hapax Dantes in der katalanischen Übersetzung der Commedia von Andreu Febrer*
- P 10** Monica Genesin, Università per Stranieri di Siena  
*Linguistic landscape and urban streetscapes in the Balkan. A preliminary report*
- P 11** Julia R. Pröll, Universität Innsbruck  
*Re:visit. Humanities & Medicine in Dialogue. Ein Zeitschriftenprojekt stellt sich vor*
- P 12** Miriam Ravetto, Università del Piemonte Orientale, Alessandria  
*IGENI (Italy-Germany Networking Initiatives) for Art Communication and Promotion*
- P 13** Benedetta Rosi, Università di Pisa  
*Der Ausdruck der Kausalität aus kontrastiver Sicht (Deutsch-Italienisch) zwischen Grammatik und Text*
- P 14** Giulia Zava, Università Ca Foscari Venezia  
*The humour in Matteo Maria Boiardo*

---

**Fachgruppe 5**    **Gesundheits- und Lebenswissenschaften****Section 5**    **Health and Life Sciences**

---

- P 15            Claudia Barelli, Universita degli Studi di Firenze  
*Gut dynamics in primates: interactions across kingdoms and implications for health and conservation*
- P 16            Milena Bertolotti, Universita Vita-Salute ,San Raffaele' Milano  
*Studying the immune system from a redox perspective*
- P 17            Martina Cerise, Max-Planck-Institut für Pflanzenzüchtungsforschung, Köln  
*Plant stem cells organization changes during development in the model species Arabidopsis thaliana*
- P 18            Ivo P. Fierro-Monti, European Molecular Biology Laboratory-European Bioinformatics Institute, Hinxton
- P 19            Jernej Jevsenak, Gozdarski institut Slovenije, Ljubljana  
*Modelling secondary tree growth of European forests based on high resolution satellite observations*
- P 20            Simona Kralj-Fiser, Slovenska akademija znanosti in umetnosti, Ljubljana  
*Establishing methodological resources in a species with extreme sexual-size dimorphism*

---

**Fachgruppe 6**    **Chemie, Geowissenschaften,****Section 6**    **Angewandte Ingenieurwissenschaften**  
**Chemistry, Earth Sciences,**  
**Applied Engineering Sciences**

---

- P 21            Nicola Campomenosi, Universita degli Studi di Genova  
*Mineral host-inclusion systems under non-ambient conditions via in situ Raman spectroscopy*
- P 22            Mattia Gilio, Universita degli Studi di Pavia  
*Does the polymorphic transition in quartz trigger lower crustal earthquakes?*
- P 23            Li Chao, Beijing Daxue  
*Signature of electron-vibration coupling triggered by discharging molecules on Ag(111)*

---

**Fachgruppe 7**  
**Section 7**

**Mathematik, Physik, Informatik,**  
**Theoretische Ingenieurwissenschaften**  
**Mathematics, Physics, Computer and**  
**Theoretical Engineering Sciences**

---

- P 24            Oliver Hubert Heckl, Universität Wien  
*High-Accuracy Measurement of Refractive Indices in GaAs/AlGaAs Thin-Film Heterostructures*
- P 25            Nerea Sebastian Ugarteche, Jozef Stefan Institute, Ljubljana  
*Light&Matter JSI research group: polar nematic liquids*
- P 26            Eberhard Widmann, Österreichische Akademie der Wissenschaften, Wien  
*In-beam hyperfine spectroscopy of (anti)-hydrogen for tests of CPT and Lorentz invariance*

# World Cafe – Visionen und Strategien für zukünftiges Engagement der Humboldt-Familie

**Samstag, 23. September 2023, 11:00 Uhr**

Das Humboldt-Netzwerk ist interdisziplinär, generationenübergreifend und international. Humboldtianer\*innen teilen ihre Leidenschaft für Forschung und gelebte Wissenschaftskooperation mit Deutschland. Das Veranstaltungsformat des “World Cafe” fördert ein lebendiges Netzwerk des gemeinsamen Dialogs über aktuelle Herausforderungen, die für alle relevant sind. Es bietet eine Reihe von strukturierten Gesprächen in kleiner Runde und ermöglicht so den Teilnehmenden, ihr Wissen und ihre persönliche Expertise untereinander auszutauschen und gemeinsam als Gruppe konkrete Ergebnisse der Konferenz zu formulieren.

Wir bestärken Sie nachdrücklich, an dieser interaktiven Session teilzunehmen. Durch ihre Mitwirkung kann das von der Alexander von Humboldt-Stiftung als einmalige Dialogveranstaltung organisierte Kolloquium zu Aktivitäten und künftigen Strategien anregen, die von den Mitgliedern des Humboldt-Netzwerks in Ihrer Region selbst initiiert werden. Wir freuen uns sehr auf Ihr Feedback und Ihr Engagement!

## **Diskussionsfragen**

1. Was sind die wichtigsten oder dringendsten Herausforderungen für erfolgreiche Forschung in Europa, insbesondere für junge Forschende? Nennen Sie drei Themen.
2. Welche Rolle spielt oder sollte das europäische Humboldt-Netzwerk bei der Bewältigung dieser Herausforderungen spielen? Nennen Sie drei mögliche Tätigkeitsfelder.
3. Welche konkreten Aktivitäten würden Sie anstreben, um Fortschritte bei diesen Themen zu erzielen? Nennen Sie drei Initiativen/Vorgehensweisen.

# World Cafe: Visions and Strategies for Future Engagement of the Humboldt family

Saturday, 23 September 2023, 11:00 a.m.

The Humboldt Network is interdisciplinary, intergenerational, and international. Humboldtians have a passion for research and the experience of research collaboration with Germany. The “World Cafe” is a format for creating a living network of collaborative dialogue on questions that matter to a community. It features a series of structured conversations at small coffee tables, allowing participants to share their individual knowledge and expertise with each other and to work collaboratively as a group towards tangible results of the meeting.

We encourage you strongly to attend this interactive session to help us draw conclusions from the colloquium and to start building bridges from this meeting as a one-time-event organised by the Foundation to self-initiated and self-organised activities as well as future strategies and initiatives by and for the Humboldt community in your region. We appreciate your feedback and engagement!

## Questions for Discussion

1. What are the most important or urgent challenges for doing successful research in Europe, especially for young researchers? Name three issues.
2. What role does or should the European Humboldt network play in approaching these issues? Name three possible fields of activity.
3. Which specific activities would you seek to engage in to advance progress on these issues? Name three initiatives/approaches.

# Allgemeine Hinweise

## Tagungsorte

### 21. September 2023

Sapienza Universita di Roma  
Facolta di Lettere e Filosofia  
Piazzale Aldo Moro 5  
00185 Roma

### 22./23. September 2023

Hotel Crowne Plaza Rome-St. Peter's  
Via Aurelia Antica, 415  
00165 Roma RM

## Hotels

Hotel Crowne Plaza  
Rome-St. Peter's  
Via Aurelia Antica, 415  
00165 Roma RM

Ibis Styles Roma Aurelia  
Via Andrea Ferrara, 33  
00165 Roma RM

Pineta Palace Hotel Roma  
Via S. Lino Papa, 35  
00167 Roma RM

## Zimmerbuchung

Für Humboldtianer\*innen sind Hotelzimmer in den Hotels Crowne Plaza Rome-St. Peter's, Ibis Styles Roma Aurelia und Pineta Palace Hotel Roma verbindlich reserviert. Eine Anmeldebestätigung ist Ihnen per E-Mail zugegangen. Bitte räumen Sie Ihr Zimmer am Abreisetag bis 12:00 Uhr. Am 22. und 23. September wird es einen Bustransfer vom Ibis Styles Roma und dem Pineta Palace Hotel zum Hotel Crowne Plaza Rome geben.

## Fotograf während der Veranstaltung

Die Veranstaltung ist prinzipiell presseöffentlich. Wir möchten Sie außerdem darauf hinweisen, dass Mitarbeitende der Stiftung sowie ein von der Stiftung beauftragter Fotograf während der Veranstaltung Fotos machen werden. Die Fotos werden ggf. im Rahmen der Informations- und Öffentlichkeitsarbeit sowie im internen sozialen Netzwerk der Stiftung veröffentlicht. Sie werden nicht zu kommerziellen Zwecken verwendet. Wenn Sie mit der Verwendung von Fotos, auf denen Sie abgebildet sind, nicht einverstanden sind, können Sie bis zum 18. September 2023 per E-Mail an [Nina.Hafenegger@avh.de](mailto:Nina.Hafenegger@avh.de) widersprechen.

## X/Twitter

Wir freuen uns auf Ihren Post  #AvHColloquium #AvHWhatsNext



# General Information

## Conference Venues

### 21 September 2023

Sapienza Università di Roma  
Facoltà di Lettere e Filosofia  
Piazzale Aldo Moro 5  
00185 Roma

### 22/23 September 2023

Hotel Crowne Plaza Rome-St. Peter's  
Via Aurelia Antica, 415  
00165 Roma RM

## Hotels

Hotel Crowne Plaza  
Rome-St. Peter's  
Via Aurelia Antica, 415  
00165 Roma RM

Ibis Styles Roma Aurelia  
Via Andrea Ferrara, 33  
00165 Roma RM

Pineta Palace Hotel Roma  
Via S. Lino Papa, 35  
00167 Roma RM


## Room Reservation

Hotel rooms are reserved bindingly for Humboldtians at the hotels Crowne Plaza Rome-St. Peter's, Ibis Styles Roma Aurelia and Pineta Palace Hotel Roma. Reservations have been confirmed by email. Please check out of your room until 12 p.m. on the day of departure. There will be a bus transfer from the Ibis Styles Roma and Pineta Palace Hotel to the Hotel Crowne Plaza Rome on 22 and 23 September.

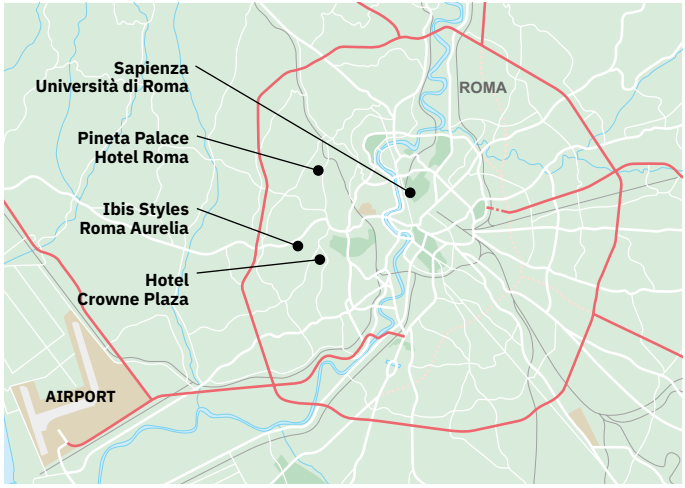
## Photographer during the Conference

In general, the event is open to the press. We would like to inform you that a photographer contracted by the Alexander von Humboldt Foundation as well as employees of the Foundation will be taking photographs during the event. The photographs taken may be published by the Alexander von Humboldt Foundation for the purpose of information and public relations work as well as on the Foundation's internal social network. They will not be used for commercial purposes. If you do not agree with the publication of photographs please inform Nina Hafenegger (nina.hafenegger@avh.de) by 18 September 2023.

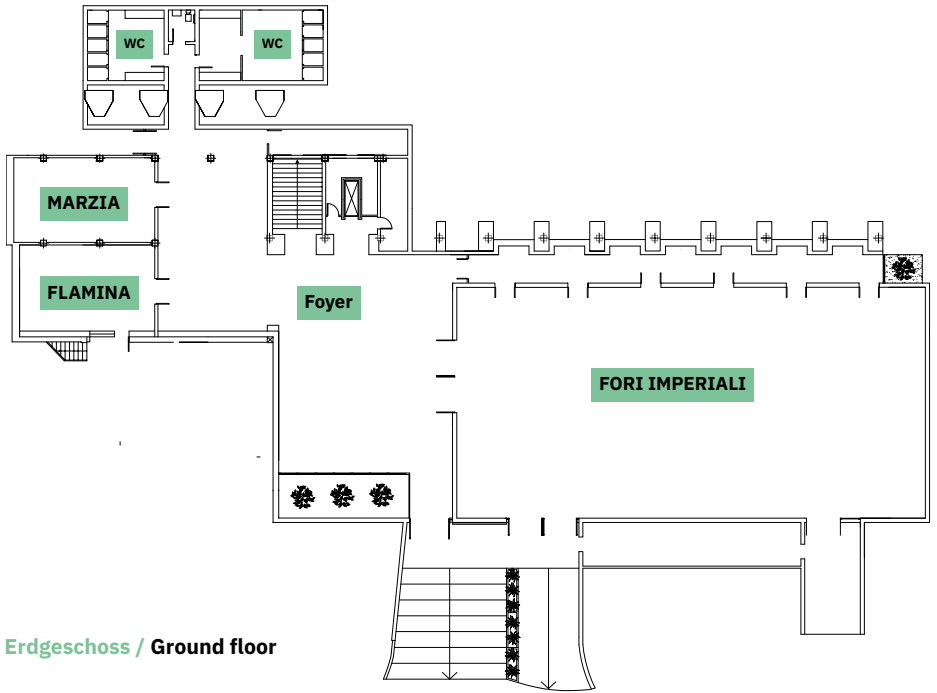
## X/Twitter

We look forward to your post  #AvHColloquium #AvHWhatsNext

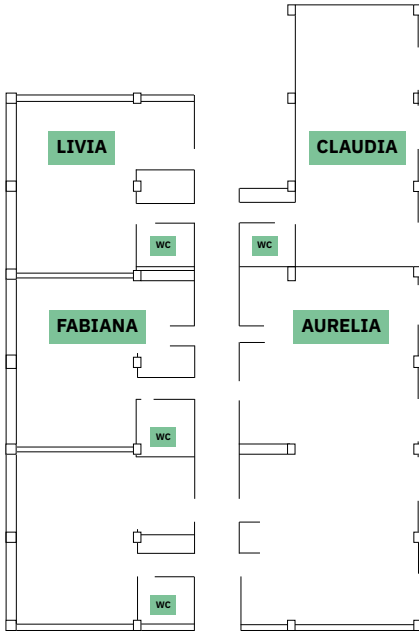
# Rom / Rome



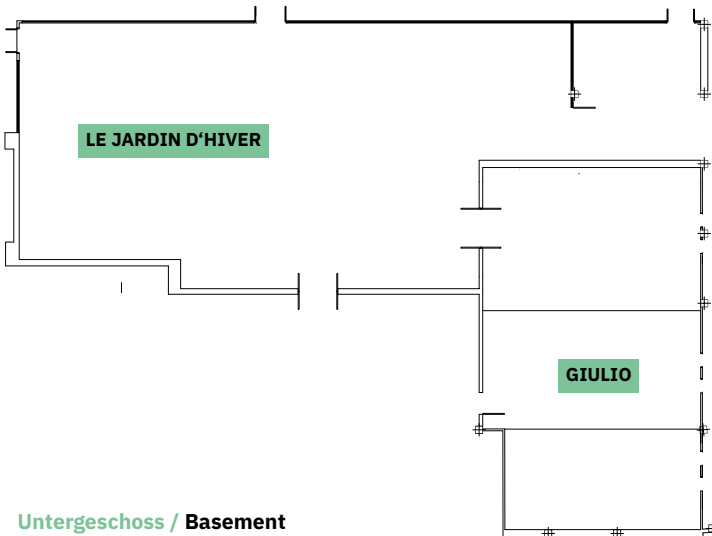
## CROWNE PLAZA



Erdgeschoss / Ground floor



Hochparterre / Mezzanine floor



Untergeschoss / Basement







## Haftung

Wir weisen darauf hin, dass Ihre Teilnahme auf eigene Verantwortung erfolgt, und bitten um Verständnis, dass weder die Alexander von Humboldt-Stiftung noch die con gressa GmbH für Verluste, Unfälle oder Schäden, gleich welchen Ursprungs, an Personen und Sachen bei der An- und Rückreise sowie während der Veranstaltung haftet.

## Namensschilder

Bei der Registrierung zur Veranstaltung erhalten Sie ein Namensschild. Bitte tragen Sie dieses während der gesamten Tagung, es erleichtert allen Teilnehmenden das Gespräch miteinander.

## So erkennen Sie die Teilnehmenden

	<b>Gelb</b>	Forschungspreisträger*innen
	<b>Grün</b>	Forschungsstipendiat*innen
	<b>Hellblau</b>	Nachwuchswissenschaftler*innen
	<b>Grau</b>	Mitglieder der Delegation aus Deutschland
	<b>Weiss</b>	Gäste
	<b>Bordeaux</b>	Beschäftigte der Alexander von Humboldt-Stiftung







### **Liability**

Please note that your participation is at your own risk and we ask for your understanding that neither the Alexander von Humboldt Foundation nor con gressa GmbH can be held liable for any personal injury or property damage suffered during travel to and from as well as during the meeting.

### **Name Tags**

Upon registration, you will receive your name tag. Please wear it during the entire meeting, thus it will be easier for all participants to address each other.

### **How to recognise the participants**

 <b>Yellow</b>	Research Award Winners
 <b>Green</b>	Research Fellows
 <b>Light Blue</b>	Early Career Researchers
 <b>Grey</b>	Member of the Delegation from Germany
 <b>White</b>	Guests
 <b>Bordeaux</b>	Staff of the Alexander von Humboldt Foundation

### **Veranstalter / Organiser**

Alexander von Humboldt-Stiftung /  
Alexander von Humboldt Foundation  
Jean-Paul-Straße 12  
53173 Bonn  
Tel./Phone: +49 (0)228 833-0  
E-Mail: [info@avh.de](mailto:info@avh.de)  
[www.humboldt-foundation.de](http://www.humboldt-foundation.de)

### **Organisation / Information**

con gressa GmbH  
Engeldamm 62  
10179 Berlin  
[www.congressa.de](http://www.congressa.de)  
Tel.: +49 (0) 30 28 49 38 52  
Fax: +49 (0) 30 28 49 38 50  
E-Mail: [avh-italy@con-gressa.de](mailto:avh-italy@con-gressa.de)  
<https://con-gressa.de/>

### **Kontakt während der Veranstaltung /**

#### **Contact during the conference**

Isabell Oesten, Tel./Phone: +49 (0) 176 55206659



